

## **Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych**

zawarta w dniu.....

pomiędzy

Gmina Bychawa- Ośrodek Pomocy Społecznej w Bychawie, ul. Marszałka Józefa Piłsudskiego 22,  
23-100 Bychawa

reprezentowaną przez: Ewa Korba Kierownik Ośrodka Pomocy Społecznej w Bychawie

zwanego/ą dalej „Administratorem”

a

.....

reprezentowaną przez :

.....

zwanego dalej „Procesorem”

w dalszej części Umowy łącznie nazywani „Stronami” lub każde oddzielnie „Stroną”

### **§1 Powierzenie przetwarzania danych osobowych**

1. Administrator danych powierza Procesorowi dane osobowe do przetwarzania zgodnie z art. 28 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1, z późn. zm.) ( w dalszej części Umowy zwane „Rozporządzenie” „RODO”), na zasadach, w zakresie i w celu określonych w niniejszej Umowie.

2. Procesor zobowiązuje się do przetwarzania powierzonych mu danych osobowych zgodnie z niniejszą Umową, Rozporządzeniem oraz z innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, chroniącymi prawa osób, których dane dotyczą.

### **§2 Zakres i cel przetwarzania**

1. Rodzaje przetwarzanych przez Procesora powierzonych danych osobowych

to.....

2. Kategorie osób, których dotyczą przetwarzane przez Procesora powierzone dane osobowe to

.....

3. Dane osobowe przetwarzane będą w celu.....

### **§3 Obowiązki Procesora**

1. Procesor przetwarza dane osobowe na udokumentowane polecenie Administratora oraz:

- a. zapewnia, by osoby upoważnione do przetwarzania danych osobowych zobowiązały się do zachowania tajemnicy lub by podlegały odpowiedniemu ustawowemu obowiązkowi zachowania tajemnicy,
- b. zapewnia, że do przetwarzania powierzonych danych osobowych zostaną dopuszczone osoby upoważnione do ich przetwarzania,
- c. podejmuje odpowiednie środki techniczne oraz organizacyjne, mające na celu zapewnienie bezpieczeństwa przetwarzanych danych osobowych,
- d. w miarę możliwości pomaga Administratorowi, poprzez odpowiednie środki techniczne i organizacyjne wywiązać się z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, w zakresie wykonywania jej praw określonych w art. 12-23 RODO. Procesor – w razie wpływu do niego żądania w zakresie realizacji praw osób, których dotyczą powierzone dane – informuje o tym Administratora w terminie 3 dni roboczych od otrzymania wiadomości. Udzielając informacji, Procesor przekazuje dane nadawcy i treść żądania oraz określa, w jakim zakresie jest w stanie przyczynić się do realizacji żądania,
- e. uwzględniając charakter przetwarzania oraz dostępne mu informacje, pomaga Administratorowi wywiązać się z obowiązków określonych w art. 32-36 RODO,
- f. przestrzega warunków korzystania z usług podwykonawcy,
- g. po zakończeniu świadczenia usług związanych z przetwarzaniem, zależnie od decyzji Administratora, usuwa lub zwraca mu wszelkie dane osobowe oraz usuwa wszelkie ich istniejące kopie, w tym również te, zawarte na nośnikach danych, chyba że prawo Unii Europejskiej lub prawo państwa członkowskiego nakazują przechowywanie danych osobowych,
- h. udostępnia Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 RODO oraz umożliwia Administratorowi (lub upoważnionemu przez niego audytorowi) przeprowadzanie audytów, w tym inspekcji i przyczynia się do nich,
- i. zobowiązuje się do niezwłocznego poinformowania Administratora o jakimkolwiek postępowaniu, w szczególności administracyjnym lub sądowym, dotyczącym przetwarzania przez Procesora danych osobowych określonych w Umowie, o jakiejkolwiek decyzji administracyjnej lub jakimkolwiek orzeczeniu dotyczących przetwarzania tych danych, skierowanych do Procesora, a także o wszelkich planowanych, o ile są wiadome, lub realizowanych kontrolach i inspekcjach dotyczących przetwarzania u Procesora tych danych osobowych, w szczególności prowadzonych przez inspektorów upoważnionych przez Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Niniejszy zapis dotyczy wyłącznie danych osobowych powierzonych przez Administratora.

- j. w przypadku stwierdzenia naruszenia ochrony danych osobowych, o którym mowa w art. 33 RODO, Procesor zgłasza je Administratorowi bez zbędnej zwłoki, jednak nie później niż w terminie 36 h od momentu jego stwierdzenia. Zgłoszenie naruszenia ochrony danych osobowych do Administratora powinno nastąpić w formie pisemnej, w tym elektronicznej na adres [ops@opsbychawa.pl](mailto:ops@opsbychawa.pl) i powinno obejmować co najmniej:
- a. charakter naruszenia ochrony danych osobowych, w tym w miarę możliwości kategorie i przybliżoną liczbę osób, których dane osobowe dotyczą, oraz kategorie i przybliżoną liczbę wpisów, których dotyczy naruszenie,
  - b. imię i nazwisko Inspektora Ochrony Danych lub oznaczenie innego punktu kontaktowego od którego można uzyskać informację,
  - c. możliwe konsekwencje naruszenia ochrony danych osobowych,
  - d. środki zastosowane lub proponowane w celu zaradzenia naruszeniu ochrony danych osobowych, w tym w stosownych przypadkach środki w celu zminimalizowania jego ewentualnych negatywnych skutków.

#### **§4 Dalsze powierzenie przetwarzania danych osobowych**

1. Procesor może dalej powierzyć przetwarzanie powierzonych przez Administratora danych osobowych Podwykonawcom jedynie w celu wykonania niniejszej Umowy po uzyskaniu uprzedniej zgody Administratora, z zastrzeżeniem ust. 2 i 3, 4.
2. Jeżeli Procesor postanowi dalej powierzyć przetwarzanie danych osobowych Podwykonawcom, informuje Administratora o zamiarze dalszego powierzenia przetwarzania danych osobowych wskazując nazwę i adres tego Podwykonawcy, otrzymując jednoznaczne potwierdzenie, że informacja ta dotarła do Administratora.
3. Strony zgodnie ustalają, że jeśli Administrator w ciągu 7 dni od otrzymania informacji, o której mowa ust. 2 nie zgłosi pisemnego sprzeciwu oznacza to zgodę Administratora na korzystanie przez Procesora przy realizacji niniejszej Umowy z usług tego Podwykonawcy.
4. W przypadku zmiany lub dodania innych podwykonawców biorących udział w przetwarzaniu danych powierzonych przez Administratora, Procesor informuje o zamierzonych zmianach, dając Administratorowi możliwość wyrażenia sprzeciwu wobec takich zmian w terminie 7 dni roboczych od przekazania informacji o zamierzonych zmianach. Jeżeli Administrator nie zgłosi pisemnego sprzeciwu w w/w wskazanym terminie oznacza to zgodę Administratora na korzystanie przez Procesora przy realizacji niniejszej Umowy z usług tego Podwykonawcy.
5. Procesor jest obowiązany zapewnić w dalszej umowie powierzenia spełnienie przez ten podmiot wszelkich gwarancji i obowiązków jakie zostały nałożone na Procesora w niniejszej umowie.
6. Przekazanie powierzonych danych do państwa trzeciego może nastąpić jedynie na pisemne polecenie Administratora, chyba że obowiązek taki nakłada na Procesora prawo Unii lub prawo państwa członkowskiego, któremu podlega Procesor. W takim przypadku przed rozpoczęciem

przetwarzania Procesor informuje Administratora danych o tym obowiązku prawnym, o ile prawo to nie zabrania udzielania takiej informacji z uwagi na ważny interes publiczny.

### **§5 Prawo przeprowadzenia audytu, w tym inspekcji**

1. Administrator (lub upoważniony przez niego audytor ) ma prawo przeprowadzania audytów, w tym inspekcji mających na celu weryfikację, czy Procesor spełnia obowiązki wynikające z niniejszej Umowy.
2. Audyty, w tym inspekcje będą przeprowadzane nie wcześniej niż w terminie 7 dni, od dnia poinformowania Procesora o zamiarze przeprowadzenia audytu, w tym inspekcji.
3. Administrator (lub upoważniony przez niego audytor) podczas audytu, w tym inspekcji ma prawo:
  - a. wstępu do pomieszczeń, w których znajdują się powierzone do przetwarzania dane osobowe,
  - b. żądania złożenia pisemnych lub ustnych wyjaśnień od osób upoważnionych do przetwarzania powierzonych danych osobowych,
  - c. wglądu do wszelkich dokumentów i wszelkich danych mających bezpośredni związek z audytem, w tym inspekcją,
  - d. przeprowadzania oględzin urządzeń, nośników oraz systemów informatycznych służących do przetwarzania powierzonych danych.
4. Procesor zobowiązuje się do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas audytów, w tym inspekcji w terminie 7 dni od dnia poinformowania go o stwierdzonych uchybieniach.
5. Zasady określone powyżej mają zastosowanie do przeprowadzanych przez Administratora (lub upoważnionego przez niego audytora) audytów, w tym inspekcji podwykonawców Procesora, o których mowa w § 4 Umowy.

### **§6 Raportowanie**

1. Procesor udostępnia wszelkie informacje niezbędne do realizacji lub wykazania spełnienia obowiązków wynikających z Rozporządzenia w terminie 7 dni roboczych od dnia doręczenia wniosku, z zastrzeżeniem ust. 2.
2. Jeżeli wniosek, o którym mowa w ust. 1, dotyczy realizacji obowiązku zgłoszenia naruszenia ochrony danych osobowych lub usunięcia jego skutków, Procesor udziela informacji w najbliższym możliwym terminie, nie później niż w ciągu 36h godzin od doręczenia wniosku.

### **§7 Odpowiedzialność Procesora**

1. Procesor odpowiada za szkody spowodowane swoim działaniem w związku z niedopełnieniem obowiązków, które RODO nakłada bezpośrednio na Procesora lub gdy działał poza zgodnymi z prawem instrukcjami Administratora lub wbrew tym instrukcjom. Procesor odpowiada za szkody spowodowane zastosowaniem lub nie zastosowaniem właściwych środków bezpieczeństwa.

2. Jeżeli Podwykonawca nie wywiąże się ze spoczywających na nim obowiązków ochrony danych, pełna odpowiedzialność wobec Administratora za wypełnienie obowiązków przez Podwykonawcę spoczywa na Procesorze.

### **§8 Czas obowiązywania Umowy**

1. Niniejsza Umowa obowiązuje od ..... do .....
2. Każda ze stron może wypowiedzieć niniejszą Umowę z zachowaniem 1-miesięcznego okresu wypowiedzenia.
3. Administrator może rozwiązać niniejszą Umowę ze skutkiem natychmiastowym, jeżeli Procesor:
  - a. nie usunie uchybień stwierdzonych podczas audytu, w tym inspekcji w wyznaczonym terminie,
  - b. przetwarza dane osobowe w sposób niezgodny z niniejszą Umową, przepisami prawa w zakresie ochrony danych osobowych lub instrukcjami Administratora w tym zakresie,
  - c. powierzył przetwarzanie danych osobowych innemu podmiotowi bez zgody Administratora.

### **§9 Zasady zachowania w tajemnicy**

1. Procesor zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy wszelkich danych osobowych, informacji i materiałów przekazanych lub udostępnionych mu lub o których wiedzę powziął w związku z realizacją Umowy, a także powstałych w wyniku jej wykonania informacji i materiałów w formie pisemnej, graficznej lub jakiegokolwiek innej formie. Informacje i materiały są objęte tajemnicą nie mogą być bez uprzedniej pisemnej zgody Administratora udostępniane jakiegokolwiek osobie trzeciej, ani też ujawnione w inny sposób, chyba że w dniu ich ujawnienia były powszechnie znane albo muszą być ujawnione zgodnie z powszechnie obowiązującymi przepisami prawa, orzeczeniem sądu lub organu państwowego.
2. Procesor zapewnia, że osoby upoważnione do przetwarzania danych osobowych będą obowiązane zachować w tajemnicy te dane osobowe oraz sposoby ich zabezpieczenia. Obowiązek zachowania w tajemnicy nie ustaje po zaprzestaniu przetwarzania danych z jakiegokolwiek podstawy.

### **§10 Postanowienia końcowe**

1. Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach dla każdej ze Stron.
2. Wszelkie zmiany lub uzupełnienia niniejszej Umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
3. W sprawach nieuregulowanych w niniejszej Umowie zastosowanie będą miały przepisy Kodeksu cywilnego oraz Rozporządzenia.
4. Sądem właściwym dla rozpatrzenia sporów wynikających z niniejszej Umowy będzie sąd właściwy Administratora.

.....

**Administrator**

.....

**Procesor**